



Installationskurzanleitung

RPI M50A_120

RPI M50A_122



Deutschland



Österreich



Schweiz



Dieses Handbuch gilt für folgende Wechselrichtermodelle:

- RPI M50A_120
- RPI M50A_122

Delta Energy Systems (Germany) GmbH
Tscheulinstraße 21
79331 Teningen
Deutschland

Inhaltsverzeichnis

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1 | Allgemeine Sicherheitshinweise | 3 |
| 2 | Komponenten des Wechselrichters | 4 |
| 3 | Informationen zum Typenschild | 5 |
| 4 | Lieferumfang | 5 |
| 5 | Installation planen | 6 |
| 6 | Wechselrichter montieren | 7 |
| 7 | Mit dem Netz (AC) verbinden | 8 |
| 8 | Solarmodule (DC) anschließen | 10 |
| 9 | RS485 anschließen (optional) | 11 |
| 10 | Digitale Eingänge, Not-Aus und potenzialfreie Kontakte anschließen (optional) | 12 |
| 11 | Inbetriebnahme - Grundeinstellungen | 13 |
| 12 | Inbetriebnahme - Weitere Einstellungen | 14 |
| | Datum und Uhrzeit einstellen | 14 |
| | Baudrate für RS485 einstellen | 14 |
| | Wechselrichter-ID einstellen | 15 |
| | AC-Anschlusstyp einstellen | 15 |
| | Leistungsbegrenzung einstellen | 16 |
| | Potenzialfreie Kontakte einstellen | 17 |
| | Not-Aus (EPO) einstellen | 17 |
| 13 | Technische Daten | 18 |
| | Service Europa | 20 |

© Copyright – Delta Energy Systems (Germany) GmbH – Alle Rechte vorbehalten.

Dieses Handbuch wird zusammen mit unserem Wechselrichter ausgeliefert und ist zur Verwendung durch Installateure und Endbenutzer bestimmt.

Die in diesem Handbuch enthaltenen technischen Anweisungen und Abbildungen sind vertraulich zu behandeln und kein Teil des Handbuchs darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung durch Delta Energy Systems reproduziert werden. Wartungstechniker und Endbenutzer dürfen die in diesem Handbuch enthaltenen Informationen nicht offenlegen und es für keine Zwecke verwenden, die nicht direkt mit der richtigen Verwendung des Wechselrichters verbunden sind.

Alle Informationen und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Die aktuelle Version dieses Handbuchs ist verfügbar unter
www.solar-inverter.com.

1 Generelle Sicherheitsanweisungen

GEFAHR



Lebensgefahr durch Stromschlag

Während des Betriebs liegt am Wechselrichter eine potenziell lebensgefährliche Spannung an. Nach dem Trennen aller Stromquellen liegt diese potenziell lebensgefährliche Spannung noch bis zu 60 Sekunden lang an.

- ▶ Den Wechselrichter niemals öffnen.
- ▶ Den Wechselrichter vor der Installation stets von der Stromversorgung trennen, den AC/DC-Trennschalter öffnen und sicherstellen, dass keine der Verbindungen versehentlich wiederhergestellt werden kann.
- ▶ Mindestens 60 Sekunden warten, bis sich die Kondensatoren entladen haben.

GEFAHR



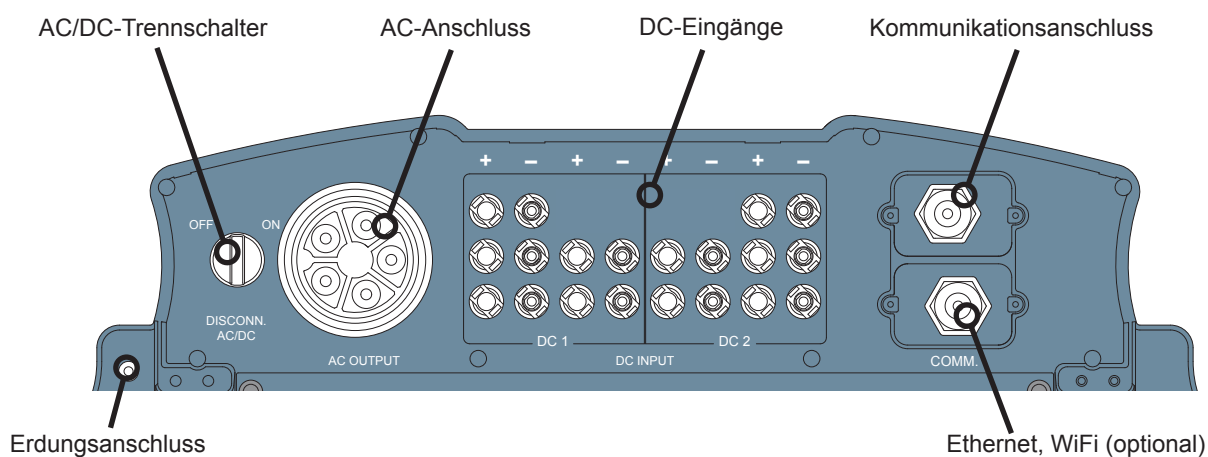
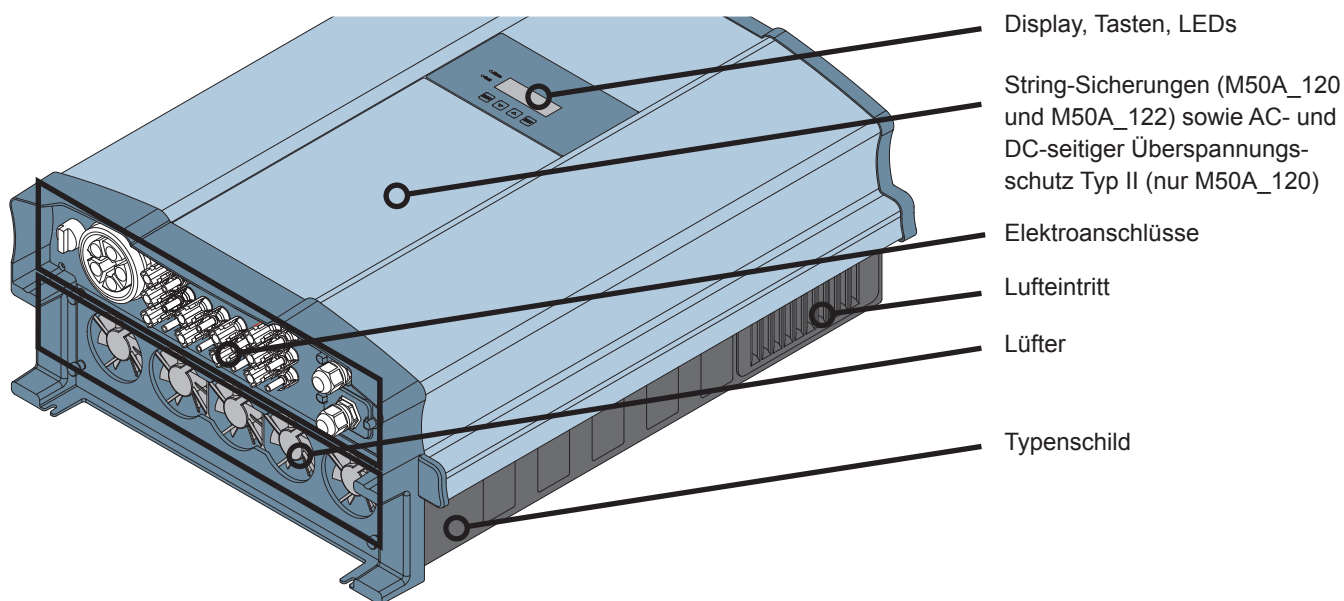
Lebensgefahr oder Gefahr schwerer Verletzungen durch Stromschlag

An den DC-Anschlüssen des Wechselrichters liegt potenziell lebensgefährliche Spannung an. Wenn Licht auf die Solarmodule fällt, beginnen diese sofort, Strom zu erzeugen. Dies tun sie auch, wenn die Sonne nicht scheint.

- ▶ Die Solarmodule niemals abtrennen, wenn der Wechselrichter an die Stromversorgung angeschlossen ist.
- ▶ Zunächst die Netzverbindung abschalten, sodass der Wechselrichter keine Energie in das Netz einspeisen kann.
- ▶ Den AC/DC-Trennschalter auf die Position OFF (AUS) stellen.
- ▶ Die DC-Anschlüsse gegen versehentliches Berühren schützen.

- Der Wechselrichter kann bei Installation und Nutzung gemäß diesem Handbuch (siehe IEC 62109-5.3.3) gefahrlos und normal betrieben werden. Delta Energy Systems ist für Schäden, die durch nicht erfolgte Einhaltung der Installations- und Inbetriebnahmeanweisungen in diesem Handbuch entstehen, nicht verantwortlich. Alle Anweisungen sind daher unbedingt einzuhalten!
- Die Installation und Inbetriebnahme darf nur durch qualifizierte Elektriker anhand der Installations- und Inbetriebnahmeanweisungen in diesem Handbuch vorgenommen werden.
- Vor der Arbeit am Wechselrichter muss dieser von der Stromversorgung und den Solarmodulen getrennt werden.
- Der Wechselrichter weist einen hohen Kriechstromwert auf. Das Erdungskabel **muss** vor der Inbetriebnahme angeschlossen werden.
- Vom Hersteller am Wechselrichter angebrachte Warnschilder nicht entfernen.
- Unsachgemäßer Umgang mit dem Wechselrichter kann zu Körperverletzungen und Sachschäden führen. Daher alle allgemeinen Sicherheitsanweisungen und Warnungen beachten und einhalten.
- Der Wechselrichter enthält keine Teile, die vom Bediener oder Installateur zu warten oder zu reparieren sind. Alle Reparaturarbeiten müssen durch Delta Energy Systems ausgeführt werden. Durch Öffnen der Abdeckung erlischt die Garantie.
- Keine Kabel abziehen, wenn der Wechselrichter unter Last steht, da die Gefahr eines Störlichtbogens besteht.
- Um Blitzeinschlägen vorzubeugen, die in Ihrem Land geltenden Bestimmungen befolgen.
- Die Oberfläche des Wechselrichters kann sich im Betrieb stark erhitzen. Bei Arbeiten am Wechselrichter Sicherheitshandschuhe tragen.
- Der Wechselrichter ist sehr schwer. Der Wechselrichter muss von mindestens zwei Personen angehoben und getragen werden.
- An die RS485- und USB-Schnittstellen dürfen nur Geräte nach SELV (EN 69050) angeschlossen werden.
- Alle Anschlüsse müssen entsprechend den Vorschriften für Schutzart IP65 ausreichend isoliert sein. Ungenutzte Anschlüsse sind durch Abdeckkappen am Wechselrichter zu verschließen.

2 Komponenten des Wechselrichters

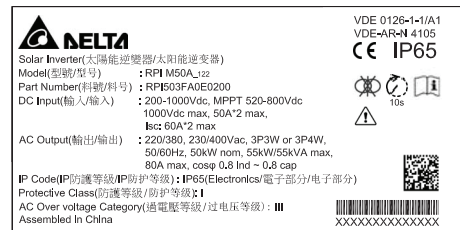


| Beschriftung | Bezeichnung | Verwendung |
|---------------|-------------|--|
| LEDs | | |
| NETZ | Netz | Grün; leuchtet, wenn der Wechselrichter Strom in das Netz einspeist |
| ALARM | Alarm | Rot; gibt einen Fehler, einen Ausfall oder eine Warnung an |
| Tasten | | |
| ESC | Escape | Aktuelles Menü beenden. Werteinstellung überprüfen. |
| ▼ | Nach unten | In einem Menü nach unten blättern. Wert einstellen (senken). |
| ▲ | Nach oben | In einem Menü nach oben blättern. Wert einstellen (erhöhen). |
| ENT | Enter | Menüelement auswählen. Konfigurierbaren Wert zum Bearbeiten öffnen. Bearbeitung abschließen (eingestellten Wert übernehmen). |

3 Informationen auf dem Typenschild



Typenschild RPI M50A_120



Typenschild RPI M50A_122



Lebensgefahr durch Stromschlag

Wenn der Wechselrichter in Betrieb ist, besteht darin eine potenziell lebensgefährliche Spannung, die noch 10 Sekunden nach Trennung von der Stromversorgung erhalten bleibt.

Den Wechselrichter niemals öffnen. Der Wechselrichter enthält keine Teile, die vom Bediener oder Installateur zu warten oder zu reparieren sind. Durch Öffnen der Abdeckung erlischt die Garantie.



Vor Arbeiten am Wechselrichter ist das mit diesem ausgelieferte Handbuch zu lesen, zudem sind die darin enthaltenen Anweisungen zu befolgen.



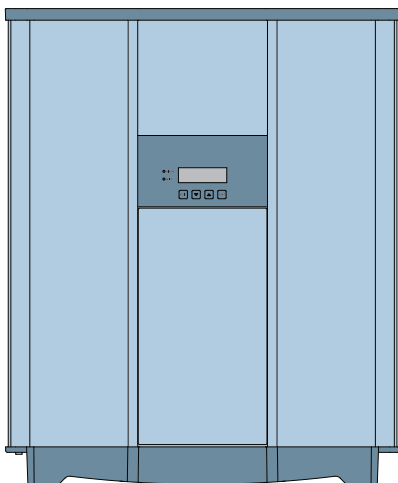
Verletzungsgefahr durch heiße Oberflächen.

Während des Betriebs kann sich das Gehäuse des Wechselrichters stark erhitzen.

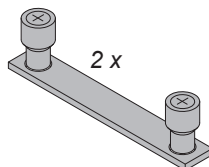


Dieser Wechselrichter besitzt keinen Transformator

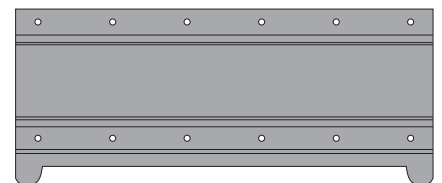
4 Lieferumfang



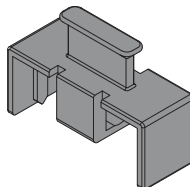
1 x Wechselrichter



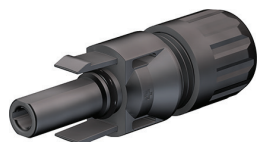
DC-Verbindungsschienen und Schrauben werden benötigt, wenn die Solarmodule geerdet werden müssen und zum Anschluss aller DC-Eingänge an einen MPP-Tracker.



1 x Montageplatte



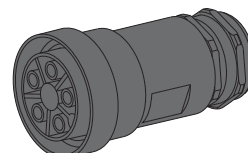
Der DC-Sicherungshalter wird verwendet, wenn die Solarmodule geerdet werden müssen.



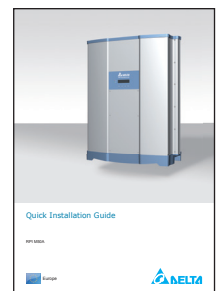
10 x MC4 Stecker für DC+



10 x MC4 Stecker für DC-



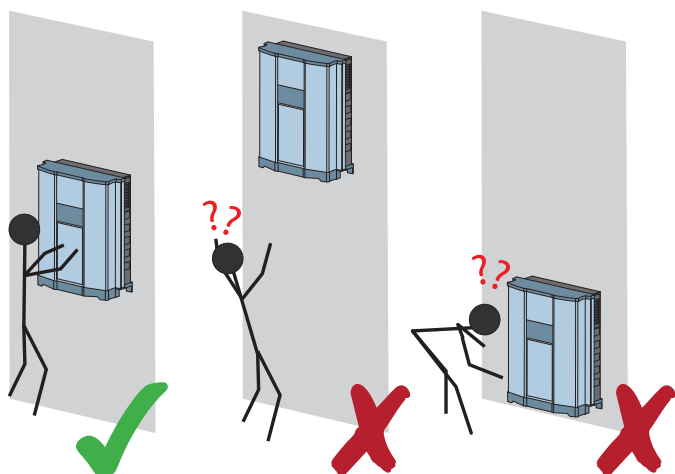
1 x AC-Stecker PVE5T125KE36



Installationskurzanleitung und allgemeine Sicherheitsanweisungen

5 Installation planen

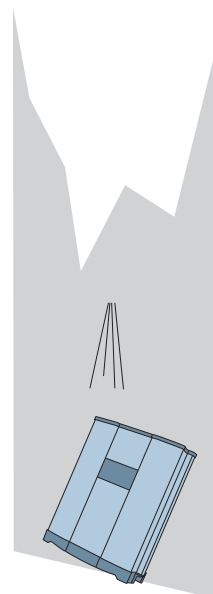
Montageort für den Wechselrichter



- Den Wechselrichter so montieren, dass die LEDs und das Display gut sichtbar sind und die Tasten problemlos bedient werden können. Auf günstigen Ablesewinkel und ausreichende Installationshöhe achten.



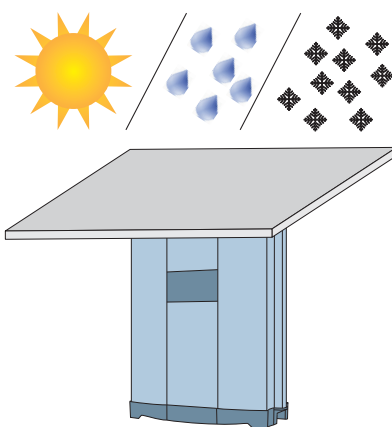
- Der Wechselrichter ist sehr schwer, siehe Abschnitt „Technische Daten“. Der Wechselrichter muss von mindestens drei Personen angehoben und getragen werden.



- Stets die mit dem Wechselrichter gelieferte Montageplatte verwenden.
- Die Wand daraufhin überprüfen, ob sie das schwere Gewicht des des Wechselrichters tragen kann.
- Dübel und Schrauben verwenden, die sich für das Wandmaterial und das hohe Gewicht eignen.
- Den Wechselrichter an einer schwingungsfreien Wand anbringen, um Störungen zu vermeiden.
- Bei Einsatz des Wechselrichters in Wohngebieten oder in Gebäuden mit Tieren können mögliche Lärmemissionen störend wirken. Den Installationsort daher sorgfältig wählen.

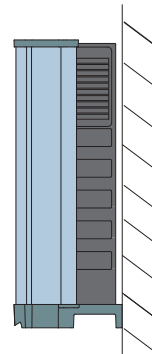
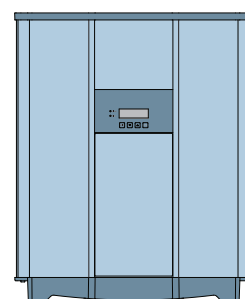
Außeninstallationen

- Der Wechselrichter ist nach Schutzart IP65 ausgelegt und kann in Innenräumen oder geschützten Außenbereichen installiert werden (d. h. draußen, aber durch ein Dach vor direkter Sonneneinstrahlung, Regen und Schnee geschützt).

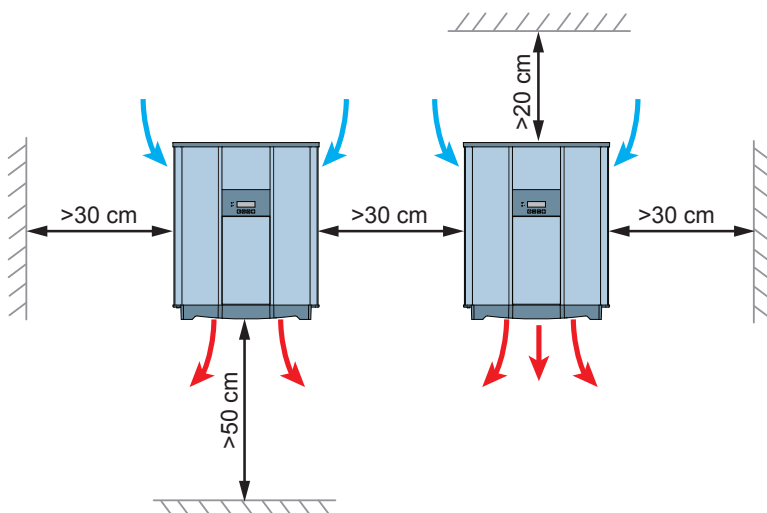


Mounting orientation

- Mount the solar inverter vertically.

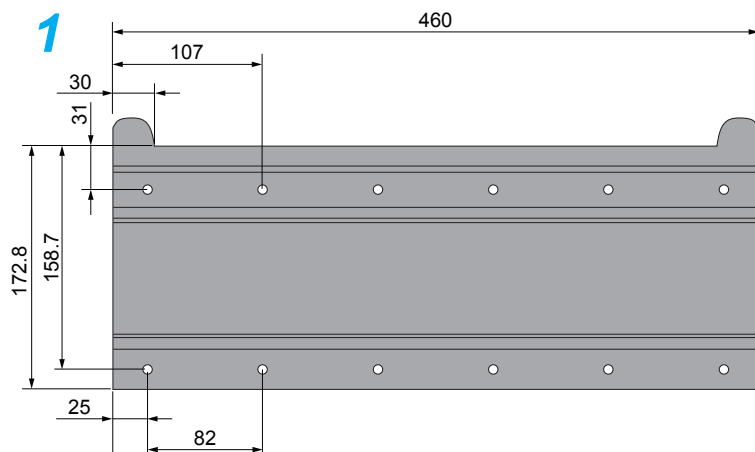


Umgebungstemperatur und Luftzirkulation

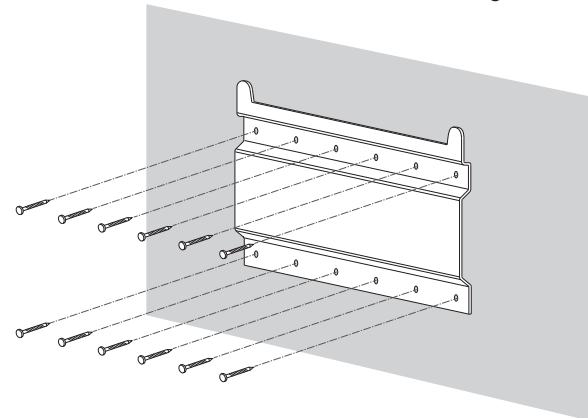


- Für ausreichende Luftzirkulation sorgen. Warme Luft muss nach oben entweichen können. Um jeden Wechselrichter genügend Platz lassen.
 - Wechselrichter nicht direkt übereinander anbringen. Andernfalls wird der obere Wechselrichter vom darunter befindlichen erwärmt.
 - Den **Betriebstemperaturbereich** beachten (siehe Abschnitt „Technische Daten“).
- Wenn der Betriebstemperaturbereich überschritten wird, reduziert der Wechselrichter die Stromerzeugung.

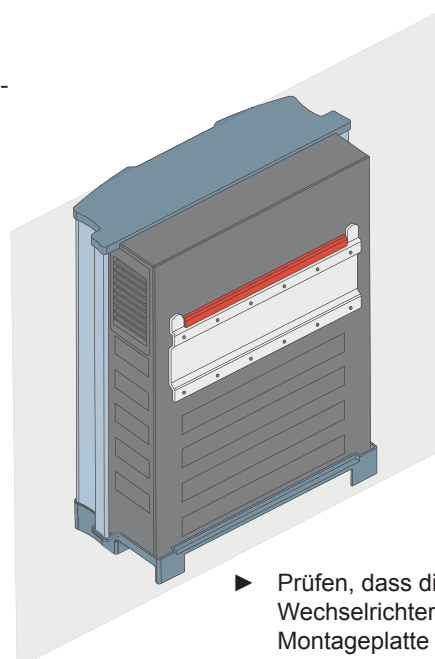
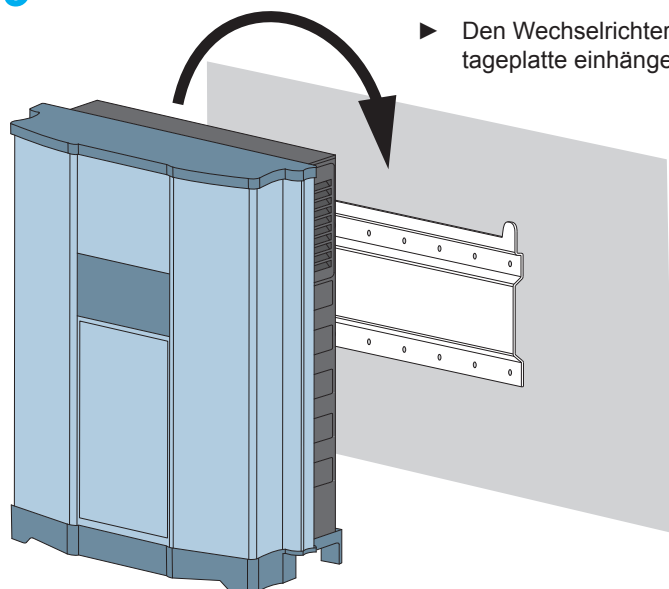
6 Wechselrichter montieren



- 2**
- Die Montageplatte mit max. 12 Schrauben M6 an der Wand befestigen.



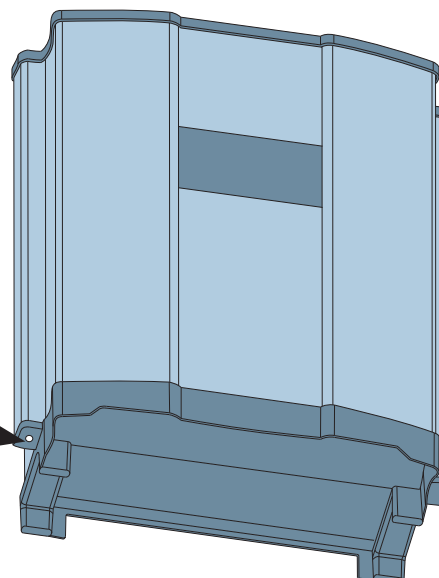
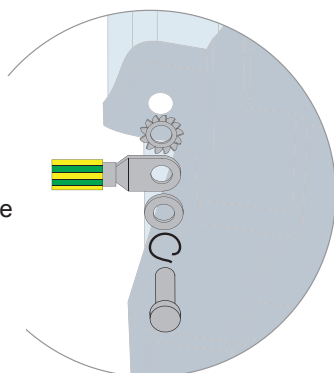
- 3**
- Den Wechselrichter in die Montageplatte einhängen.



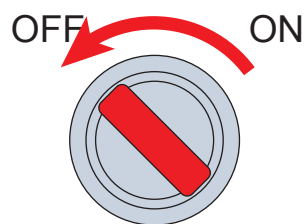
- Prüfen, dass die Schiene des Wechselrichters richtig in die Montageplatte eingehängt ist.

- 4**
- Das Gehäuse des Wechselrichters auf der linken Seite erden.

Zahnscheibe
Erdungskabel
Unterlegscheibe
Federring
M6 Schraube



7 Mit dem Netz (AC) verbinden



DISCONN AC/DC

! GEFAHR

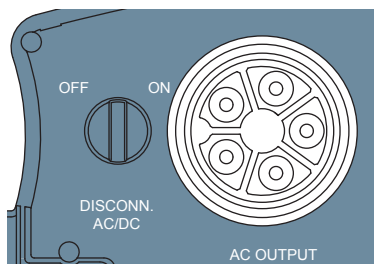


Lebensgefahr oder Gefahr schwerer Verletzungen durch Stromschlag

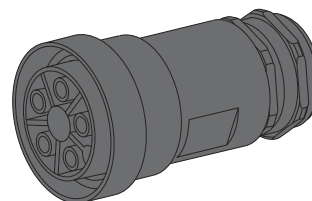
- Vor dem Anschließen oder Trennen des AC-Steckers den AC/DC-Trennschalter in die Position **OFF (AUS)** stellen.



- Für eine Beschreibung, wie der AC-Anslusstyp am Display eingestellt wird, siehe „AC-Anslusstyp einstellen“, p. 15.

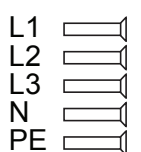
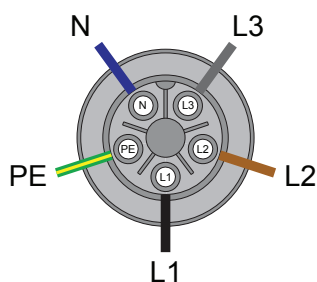


AC-Anschluss



Der AC-Stecker PVE5T125KE36 ist Teil des Lieferumfangs.

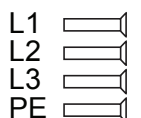
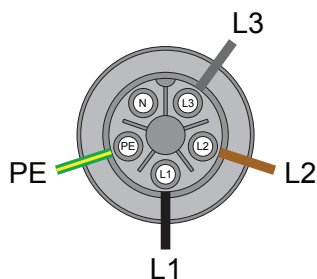
Verdrahtung für 3P4W-Netzsysteme: 3 Phasen mit 4 Drähten (L1, L2, L3, N) + PE



An jedem Draht Aderendhülsen verwenden.

Verdrahtung des AC-Anschlusses für 5-Leiter-Systeme

Verdrahtung für 3P3W-Netzsysteme: 3 Phasen mit 3 Drähten (L1, L2, L3) + PE



An jedem Draht Aderendhülsen verwenden.

Verdrahtung des AC-Anschlusses für 4-Leiter-Systeme

Zulässige Erdungssysteme

| Erdungssystem | TN-S | TN-C | TN-C-S | TT | IT |
|---------------|------|------|--------|----|------|
| Zulässig | ja | ja | ja | ja | Nein |



TT wird nicht empfohlen. Die Spannung von N muss sehr nahe an der von Erde liegen (Differenz $< 20 \text{ V}_{\text{rms}}$)

AC grid voltage requirements

| 3P3W | | 3P4W | |
|-------|--------------------------------------|------|--------------------------------------|
| L1-L2 | $400 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ | L1-N | $230 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ |
| L1-L3 | $400 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ | L2-N | $230 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ |
| L2-L3 | $400 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ | L3-N | $230 \text{ V}_{\text{AC}} \pm 20\%$ |

Wichtige Sicherheitsinformationen

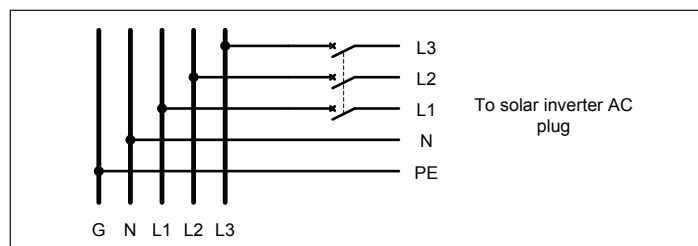
Befolgen Sie stets die in Ihrem Land oder Ihrer Region geltenden spezifischen Vorschriften.

Befolgen Sie stets die von Ihrem Netzbetreiber festgelegten spezifischen Vorschriften.

Installieren Sie zur Sicherheit der Benutzer und Ihrer Installation die für Ihre Installationsumgebung geforderten Sicherheits- und Schutzeinrichtungen (z. B. automatische Unterbrecher und/oder Überspannungsschutzgeräte).

Schützen Sie den Wechselrichter mit einem geeignetem vorgeschalteten Unterbrecher:

| Modell | Vorgeschalteter Unterbrecher |
|----------|------------------------------|
| RPI M50A | 100 A |



Aufgrund seiner Ausführung kann der Wechselrichter keine DC-Restströme einspeisen. Diese Anforderung wird in Übereinstimmung mit DIN VDE 0100-712 erfüllt.

Die Möglichkeit von Fehlern wurden von Delta untersucht, ohne die integrierte Reststrom-Überwachungseinrichtung (RCMU) zu berücksichtigen. Bei Untersuchung dieser Fehler nach derzeit gültigen Installationsstandards kann keine Gefahr in Zusammenhang mit einer vorgeschalteten Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD) des Typs A auftreten. Daher können Fehler ausgeschlossen werden, die aufgrund des Wechselrichters andernfalls den Einsatz einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung des Typs B erfordern würden.

Die integrierte, allstromsensitive RCMU ist nach VDE 0126 1-1/A1:2012-02 §6.6.2 zertifiziert für eine Auslösestromstärke von 300 mA. Für diesen Wechselrichter kann RCD-Typ A gemäß der folgenden Tabelle verwendet werden.

| | M50A |
|-------------------------------------|---------|
| Minimale Auslösestromstärke der RCD | mA ≥300 |

HINWEIS



Die Höhe des Fehlerstrom hängt überwiegend von der Qualität der Solarmodule, der Größe des PV-Felds und den Umweltbedingungen (z. B. Luftfeuchtigkeit) ab. Die Auslösestromstärke der Fehlerstrom-Schutzeinrichtung darf jedoch nicht kleiner als die angegebene minimale Auslösestromstärke sein.

Sicherungen



- ▶ Wenn Sie die Abdeckung von der Sicherung entfernen, ist die Schutzklasse nicht mehr IP65.
- ▶ Entfernen Sie die Abdeckung nur, wenn sich der Wechselrichter in einer trockenen Umgebung befindet.

Beschädigte Sicherungen müssen durch Sicherungen derselben Größe ersetzt werden. Sie verlieren den Anspruch auf Garantieleistungen, wenn Sie die Sicherungen unter höherer Spannung verwenden.

Anforderungen an AC-Kabel

Schließen Sie korrekt bemessene Kabel an den richtigen Polen anschließen (siehe Tabelle).

| | |
|--|---|
| AC-Anschluss | China Aviation Optical-Electrical Technology Co. PVE5T125KE36 |
| Nennstrom | 100 A |
| Min./max. Kabeldurchmesser | 36 ... 44 mm |
| Min./max. Drahtquerschnitt | 35 mm ² |
| Empfohlenes Drehmoment für Anschlusschrauben | 3 Nm |

Lesen und befolgen Sie die Anweisungen, die mit dem AC-Stecker geliefert werden.

Der mit dem Wechselrichter gelieferte Wechselstrom-Stecker kann mit einem flexiblen Kupferkabel verwendet werden.

Folgendes bei der Berechnung des Kabelquerschnitts beachten:

- Verwendetes Material
- Temperaturbedingungen
- Kabellänge
- Installationstyp
- AC-Spannungsabfall
- Leistungsverluste im Kabel


Befolgen Sie die in der VDE 0100-712 definierten Installationsanforderungen zu Mindest-Kabelquerschnitten und zum Schutz vor Überhitzung durch hohe Ströme!

Erden des Wechselrichters


Der Wechselrichter muss über den Erdungsleiter des AC-Anschlusses geerdet werden. Dazu den Erdungsleiter am dafür vorgesehenen Anschluss des AC-Steckers anschließen.

Kennzeichnung des Wechselrichters

In einigen Ländern müssen die folgenden Etiketten an der Vorderseite jedes Wechselrichters angebracht werden. Bitte die geltenden nationalen und lokalen Normen und Vorschriften beachten.



VORSICHT
Zweiseitige
Speisung



Nicht an diesem Betriebsmittel arbeiten,
bevor es sowohl vom Netz als auch von der örtlichen
Erzeugungseinheit getrennt ist.

Örtliche Erzeugungseinheit trennen am Punkt _____
Netzversorgung trennen am Punkt _____



Warnung
Zwei Spannungsquellen
- Verteilungsnetz
- PV-Module



Vor jeglichen Arbeiten beide
Quellen abtrennen

8 Solarmodule (DC) anschließen

! GEFAHR



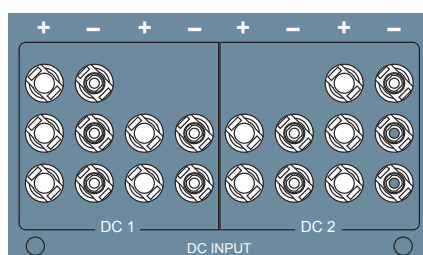
Lebensgefahr oder Gefahr schwerer Verletzungen durch Stromschlag

An den DC-Anschlüssen des Wechselrichters liegt potenziell lebensgefährliche Spannung an. Wenn auf die Solarmodule Licht fällt, beginnen sie sofort, Strom zu erzeugen. Dies tun sie auch, wenn die Sonne nicht scheint.

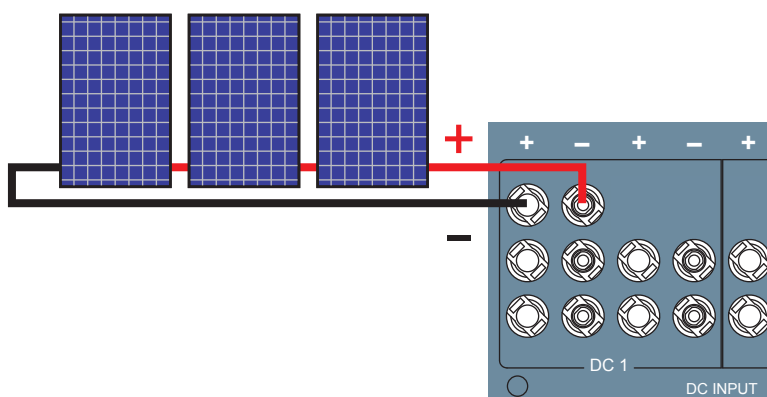
- Die Solarmodule niemals abtrennen, wenn der Wechselrichter an die Stromversorgung angeschlossen ist.
- Zunächst die Netzverbindung abschalten, sodass der Wechselrichter keine Energie in das Netz einspeisen kann.
- Den AC/DC-Trennschalter in die Position **OFF (AUS)** stellen.
- Stellen Sie sicher, dass die DC-Anschlüsse nicht versehentlich berührt werden können.



DISCONN AC/DC

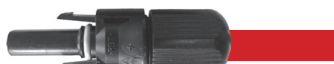


DC-Eingänge

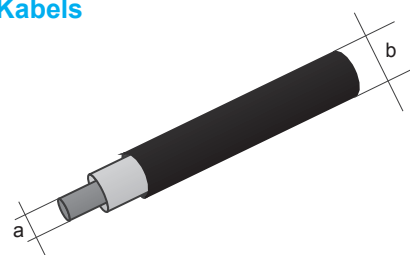


Spezifikation des DC-Kabels

+



-



DC-Anschlüsse am Wechselrichter

Stecker für DC-Kabel

| | | a mm ² | b mm | MultiContact |
|-----|--|----------------------|---------|-----------------|
| DC- | | 1,5/2,5 | 3-6 | 32.0010P0001-UR |
| | | | 5,5-9 | 32.0012P0001-UR |
| DC+ | | 4/6 | 3-6 | 32.0014P0001-UR |
| | | | 5,5-9 | 32.0016P0001-UR |
| DC- | | 1,5/2,5 | 3-6 | 32.0011P0001-UR |
| | | | 5,5-9 | 32.0013P0001-UR |
| DC+ | | 4/6 | 3-6 | 32.0015P0001-UR |
| | | | 5,5-9 | 32.0017P0001-UR |

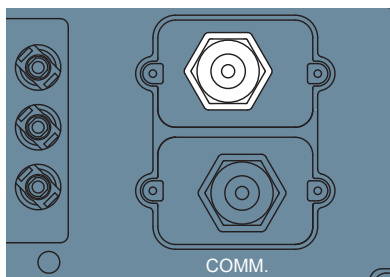


Es wird empfohlen, zum Trennen der MC4-DC-Steckverbinder vom Wechselrichter den speziellen Montageschlüssel für MC4-DC-Steckverbinder zu verwenden. Andernfalls können die DC-Steckverbinder zerstört werden.



- Vor Anschluss der Solarmodule die Polarität der DC-Spannung überprüfen.
- Um Schutzart IP65 sicherzustellen, alle nicht genutzten Anschlüsse mit den mit dem Wechselrichter gelieferten Kappen versehen.

9 Über RS485 mit einem Datenlogger verbinden (optional)



Kommunikationsport

Der RS485-Anschluss dient zum Verbinden der Wechselrichter der PV-Anlage mit einem Überwachungssystem.

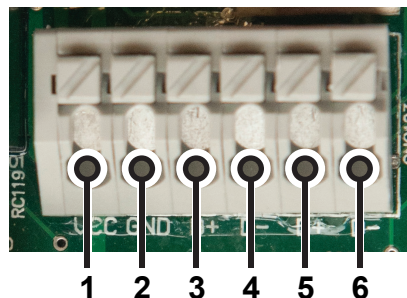
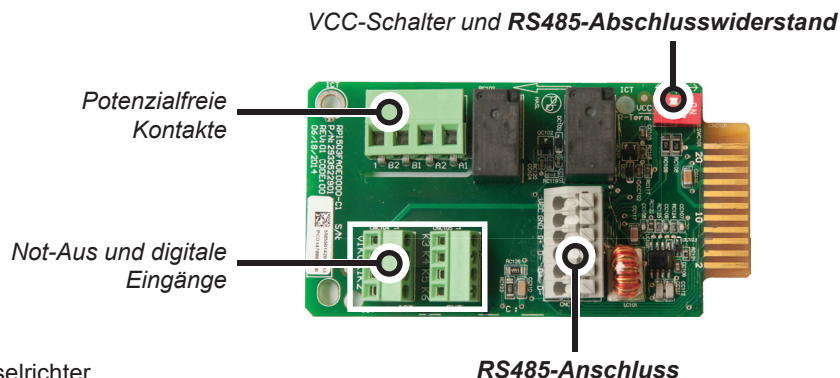
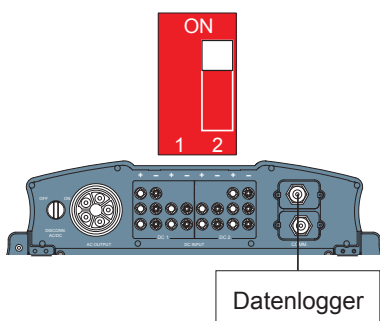
Für RS485 werden die Pins 3 bis 6 genutzt. Schalten Sie VCC nur ein, wenn Sie die Pins 1 und 2 wirklich nutzen, z. B. zum Anschluss eines externen Relais.

Wenn Sie SOLIVIA Monitor, das internetbasierte Überwachungssystem von Delta, verwenden wollen, benötigen Sie zusätzlich ein SOLIVIA M1 G2-Gateway.

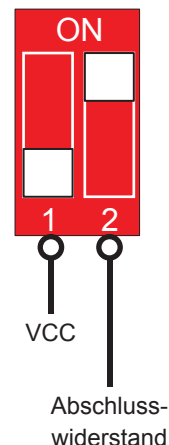
Die Standard-Baudrate beträgt 19200 und kann am Wechselrichter geändert werden (siehe „Baudrate für RS485 einstellen“, p. 14).

Anschluss eines einzelnen Wechselrichters an einen Datenlogger

Abschlusswiderstand = ON (EIN)



| Pin | Bezeichnung |
|-----|-------------|
| 1 | VCC (+12 V) |
| 2 | GND |
| 3 | DATA+ |
| 4 | DATA- |
| 5 | DATA+ |
| 6 | DATA- |



| Datenformat | |
|-------------|--------------------|
| Baudrate | 9600, 19200, 38400 |
| Datenbits | 8 |
| Stoppsbit | 1 |
| Parität | N/A |

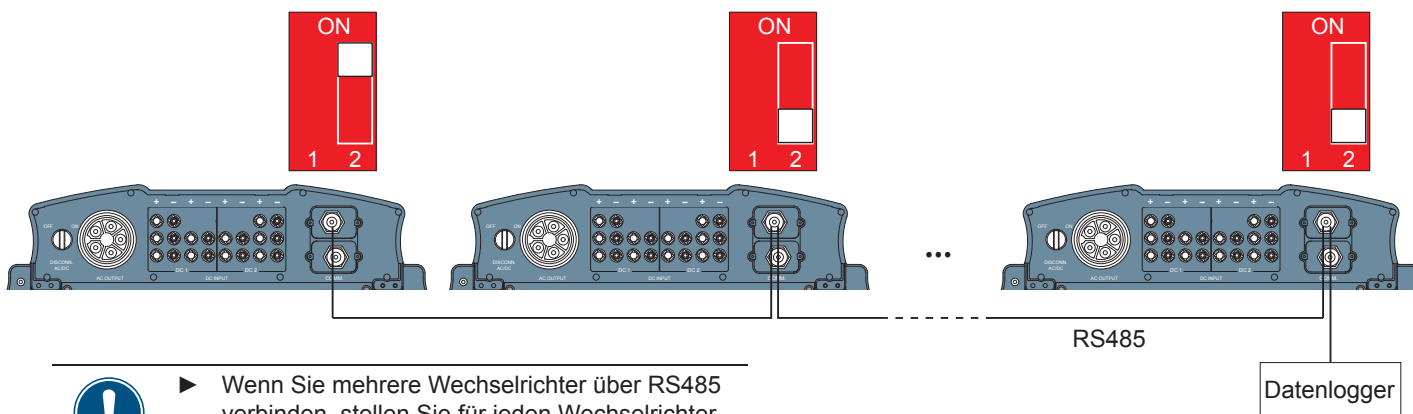
Anschluss mehrerer Wechselrichter an einen Datenlogger

Wenn in Ihren Datenlogger kein Abschlusswiderstand integriert ist, schalten Sie den Abschlusswiderstand am ersten Wechselrichter in der RS485-Reihe **ein**.

Abschlusswiderstand = ON (EIN)

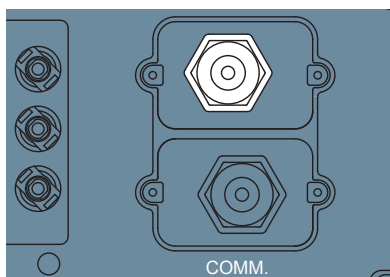
Abschlusswiderstand = OFF (AUS)

Abschlusswiderstand = OFF (AUS)



► Wenn Sie mehrere Wechselrichter über RS485 verbinden, stellen Sie für jeden Wechselrichter eine andere Wechselrichter-ID. Siehe „Wechselrichter-ID einstellen“, p. 15.

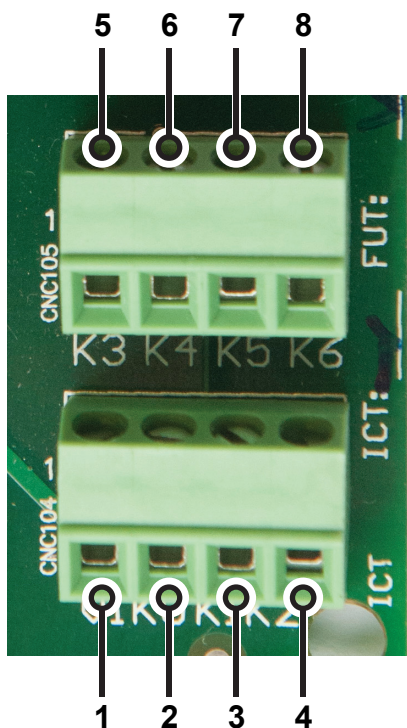
10 Digitale Eingänge, Not-Aus und potenzialfreie Kontakte verbinden (optional)



Kommunikationsport

Digitale Eingänge und Not-Aus

An den digitalen Eingängen kann zur Kontrolle der Wirkleistung ein externer Rundsteuerempfänger angeschlossen werden.



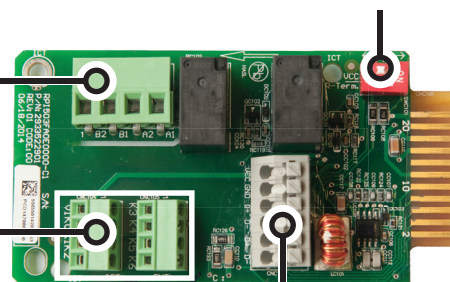
| Pin | Bezeichnung | Kurzschließen | Zugewiesene Aktion |
|-----|-------------|---------------|---|
| 1 | V1 | - | - |
| 2 | K0 | V1 + K0 | Not-Aus (EPO) |
| 3 | K1 | V1 + K1 | Maximale Wirkleistung auf 0 % stellen |
| 4 | K2 | V1 + K2 | Maximale Wirkleistung auf 30 % stellen |
| 5 | K3 | V1 + K3 | Maximale Wirkleistung auf 60 % stellen |
| 6 | K4 | V1 + K4 | Maximale Wirkleistung auf 100 % stellen |
| 7 | K5 | V1 + K5 | Reserviert |
| 8 | K6 | V1 + K6 | Reserviert |

Das Relais für Not-Aus kann als Öffner oder Schließer definiert werden. (see „[Not-Aus \(EPO\) einstellen](#)“, p. 17).

VCC-Schalter und RS485-Abschlusswiderstand

Potenzialfreie Kontakte

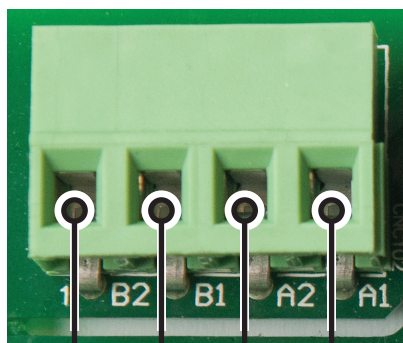
Not-Aus und digitale Eingänge



RS485-Anschluss

Potenzialfreie Kontakte

Wenn die Lüfter ausfallen, ist **Kontakt 1** geschlossen.
Wenn der Wechselrichter Strom in das Netz einspeist, ist **Kontakt 2** geschlossen.



Potenzialfreier Kontakt 1

Die potenzialfreien Kontakte können am Display (siehe „[Potenzialfreie Kontakte einstellen](#)“, p. 17) folgenden Ereignissen zugeordnet werden:

| Ereignis | Beschreibung |
|------------|--|
| Deaktiv. | Die Funktion der potenzialfreien Kontakte ist deaktiviert. |
| Am Netz | Der Wechselrichter hat sich mit dem Netz verbunden. |
| Lüft. def. | Keine Funktion. Der Wechselrichter hat keine Lüfter. |
| Isolation | Der Isolationstest ist fehlgeschlagen. |
| Alarm | Eine Meldung zu einem Fehler oder einem Ausfall bzw. eine Warnung wurden gesendet. |
| Fehler | Eine Meldung zu einem Fehler wurde gesendet. |
| Ausfall | Eine Meldung zu einem Fehler wurde gesendet. |
| Warnung | Eine Warnung wurde gesendet. |

11 Inbetriebnahme – Grundeinstellungen



Um die Inbetriebnahme durchführen zu können, muss der Wechselrichter mit Wechselstrom (Netz) oder Gleichstrom (Solarmodule) versorgt werden.

Nach dem ersten erstmaligen Einschalten wird das Dialogfeld *Select language (Sprache wählen)* angezeigt.

| | |
|----------------|--|
| Sprache wählen | |
| English | |
| ►Deutsch | |
| Français | |

1. Mit den Tasten ▼ und ▲ die Sprache **Deutsch** auswählen.

Zum Bestätigen der Auswahl die Taste **ENT** drücken.

| | |
|---------------|--|
| FR LV VFR2014 | |
| ►GERMANY LV | |
| GERMANY MV | |
| GREECE | |

2. Mit den Tasten ▼ und ▲ Ihr Land oder Ihren Netztyp auswählen.

| Land | Verfügbare Netze | Beschreibung |
|-------------|------------------|---------------------------------|
| Deutschland | GERMANY LV | Deutschland VDE-AR-N 4105 |
| | GERMANY MV | Deutschland BDEW |
| Schweiz | SWITZERLAND | VDE 0126-1-1:2006 |
| Österreich | AUSTRIA | ÖNORM E8001-4-712 + A1: 04/2014 |

Zum Bestätigen der Auswahl die Taste **ENT** drücken.

| | |
|-------------------------------------|--|
| Wirklich folgendes Land einstellen? | |
| GERMANY LV | |
| ►Ja / Nein | |

3. Wenn das richtige Land ausgewählt ist, mit den Tasten ▼ und ▲ den Eintrag **Ja** wählen.

Zum Bestätigen der Auswahl die Taste **ENT** drücken.

Zum Ändern der Auswahl die Taste **ESC** drücken.

→ Der Wechselrichter startet einen Selbsttest von etwa 2 Minuten Dauer. Auf dem Display wird die verbleibende Zeit angezeigt.

| | |
|--------------------|--|
| 10.Sep 2014 15:32 | |
| Status: Am Netz | |
| Leistung: 0W | |
| Ertrag heute: 0kWh | |

- ☒ Die Grundeinrichtung ist abgeschlossen. Das Standardmenü wird angezeigt.



► Prüfen Sie anhand des nächsten Kapitels, ob Sie noch weitere Einstellungen vornehmen müssen.

12 Inbetriebnahme – Weitere Einstellungen



Die in diesem Abschnitt beschriebenen Einstellungen sind für Ihre Installation möglicherweise nicht relevant.

► Prüfen Sie für jede Einstellung, ob sie für Sie relevant ist.







Datum und Uhrzeit einstellen

| | | |
|---------------|------|-------|
| 10.Sep | 2014 | 15:32 |
| Status: | Am | Netz |
| Leistung: | 0W | |
| Ertrag heute: | 0kWh | |

| |
|----------------------|
| ►Allg. Einstellungen |
| Installationseinst. |
| Wirk-/Blindleistung |
| FRT |

| |
|-----------------|
| Sprache |
| ►Datum und Zeit |
| Baudrate |

| | | |
|--------|------|-------|
| 16.Sep | 2014 | 14:55 |
|--------|------|-------|

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Allg. Einstellungen** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Mit den Tasten  und  die Option **Datum und Zeit** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  einen Wert ändern. Der derzeit eingestellte Wert ist unterstrichen.
Zum Bestätigen der Einstellung die Taste  drücken.

Die Auswahl wechselt zum nächsten Wert, der nun eingestellt werden kann. Um zum vorherigen Wert zurückzukehren, die Taste  drücken.

Baudrate für RS485 einstellen












Für eine Beschreibung, wie Sie RS485 anschließen, siehe "Datenlogger über RS485 anschließen (optional)", p. 11.

| | | |
|---------------|------|-------|
| 10.Sep | 2014 | 15:32 |
| Status: | Am | Netz |
| Leistung: | 0W | |
| Ertrag heute: | 0kWh | |

| |
|----------------------|
| ►Allg. Einstellungen |
| Installationseinst. |
| Wirk-/Blindleistung |
| FRT |

| |
|----------------|
| Sprache |
| Datum und Zeit |
| ►Baudrate |

| |
|--------|
| 9600 |
| ►19200 |
| 38400 |

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Allg. Einstellungen** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Mit den Tasten  und  die Option **Baudrate** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  einen Wert auswählen.
Zum Bestätigen der Einstellung die Taste  drücken.

Wechselrichter-ID einstellen



Wenn in der PV-Anlage mehrere Wechselrichter eingesetzt werden, muss für jeden eine eigene Wechselrichter-ID festgelegt werden. Die Wechselrichter-ID dient zur Identifikation der einzelnen Wechselrichter. Für eine Beschreibung, wie Sie RS485 anschließen, siehe "Datenlogger über RS485 anschließen (optional)", p. 11.













```
10.Sep 2014 15:32
Status:      Am Netz
Leistung:    0W
Ertrag heute: 0kWh
```

```
Allg. Einstellungen
►Installationseinst.
Wirk-/Blindleistung
FRT
```

```
Passwort
0 * * *
```

```
►Wechselr. ID: 001
Isolation
Land
Netzeinstellungen
```

```
ID einstellen:
ID=001
```

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Installationseinstell.** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Das Menü ist mit dem Passwort 5555 geschützt. Mit den Tasten  und  lassen sich die einzelnen Ziffern einstellen.
Zum Bestätigen einer Ziffer die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  die Option **Wechselr.-ID** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
5. Mit den Tasten  und  den Wert ändern.
Zum Bestätigen der Einstellung die Taste  drücken.

AC-Anschlussstyp einstellen















Standardmäßig ist der AC-Anschlussstyp auf 3P4W (3 Phasen + N + PE) eingestellt. Diese Einstellung müssen Sie nur ändern, wenn Sie ein AC-System mit 3 Phasen + PE (3P3W) benutzen. Für eine Beschreibung, wie Sie den Wechselrichter mit dem Netz verbinden, siehe "Mit dem Netz (AC) verbinden", p. 8.

```
10.Sep 2014 15:32
Status:      Am Netz
Leistung:    0W
Ertrag heute: 0kWh
```

```
Allg. Einstellungen
►Installationseinst.
Wirk-/Blindleistung
FRT
```

```
Passwort
0 * * *
```

```
►AC-Anschluss: 3P4W
Anti-Inselbild: ON
Max. Leist.: 100%
Werkeinst. laden
```

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Installationseinstell.** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Das Menü ist mit dem Passwort 5555 geschützt. Mit den Tasten  und  lassen sich die einzelnen Ziffern einstellen.
Zum Bestätigen einer Ziffer die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  die Option **AC-Anschluss** auswählen und die Taste  drücken. Mit den Tasten  und  die Einstellung **3P3W** auswählen, und zum Bestätigen die Taste  drücken.

12 Inbetriebnahme – Weitere Einstellungen (Fortsetzung)

Leistungsbegrenzung einstellen



Da eine Leistungsbegrenzung Ihren Ertrag reduziert, sollten Sie eine Leistungsbegrenzung nur einstellen, wenn sie von länderspezifischen Vorschriften, Behörden oder vom Ihrem Netzbetreiber gefordert wird. Diese Einstellung ist durch ein besonderes Passwort geschützt. Rufen Sie bitte die Delta Service Hotline in Ihrem Land an, um das Passwort zu erhalten. Die Telefonnummer finden Sie auf der letzten Seite dieser Installationskurzanleitung.

```
10.Sep 2014 15:32
Status:      Am Netz
Leistung:    0W
Ertrag heute: 0kWh
```

```
General Settings
Install Settings
►Active/Reactive Pwr
FRT
```

```
Passwort
0 * * *
```

























```
►Wirkleist.kontrolle
Blindleist.kontr.
```

```
►Leistungsbegrenzung
Leistung über Freq.
P(V)
```

```
►Modus:      AUS
Leist.-Grenze: 100%
```

```
►Modus:      EIN
Leist.-Grenze: 100%
```

```
Modus:      EIN
►Leist.-Grenze: 100%
```

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Active/Reactive Pwr (Wirk-/Blindleistung)** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Geben Sie das Passwort ein, das Sie vom Delta Service erhalten haben. Mit den Tasten  und  lassen sich die einzelnen Ziffern einstellen.
Zum Bestätigen einer Ziffer die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  die Option **Wirkleistungskontrolle** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
5. Mit den Tasten  und  die Option **Leistungsbegrenzung** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
6. Mit den Tasten  und  die Option **Modus** auswählen.
Zum Ändern der Einstellung die Taste  drücken.
7. Mit den Tasten  und  den Wert in **EIN** ändern. Damit wird die Funktion für die Leistungsbegrenzung eingeschaltet.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
8. Mit den Tasten  und  die Option **Leist.-Grenze** auswählen.
Zum Ändern des Werts die Taste  drücken.
Mit den Tasten  und  den Wert ändern.
Zum Bestätigen des Werts die Taste  drücken.



Weitere Einstellmöglichkeiten für Wirkleistungs- und Blindleistungskontrolle sind im kompletten Betriebs- und Installationshandbuch beschrieben, dass Sie von der Delta Webseite herunterladen können.

Potenzialfreie Kontakte einstellen



Für eine Beschreibung, wie Sie die potenzialfreien Kontakte anschließen, siehe "Digitale Eingänge, Not-Aus und potenzialfreie Kontakte verbinden (optional)", p. 12.













| |
|--------------------|
| 10.Sep 2014 15:32 |
| Status: Am Netz |
| Leistung: 0W |
| Ertrag heute: 0kWh |

| |
|----------------------|
| Allg. Einstellungen |
| ►Installationseinst. |
| Wirk-/Blindleistung |
| FRT |

| |
|----------|
| Passwort |
| 0 * * * |

| |
|--------------------|
| DC-Einspeisung |
| ►PotKont. |
| RCMU: ON |
| Notaus: nrm. offen |

| |
|---------------|
| ►Deaktivieren |
| Am Netz |
| Lüfterausfall |
| Isolation |

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Installationseinstell.** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Das Menü ist mit dem Passwort 5555 geschützt. Mit den Tasten  und  lassen sich die einzelnen Ziffern einstellen.
Zum Bestätigen einer Ziffer die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  die Option **PotKont.** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
5. Mit den Tasten  und  eine Option auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.

Not-Aus (EPO) einstellen















Für eine Beschreibung, wie Sie den Not-Aus anschließen, siehe "Digitale Eingänge, Not-Aus und potenzialfreie Kontakte verbinden (optional)", p. 12.

| |
|--------------------|
| 10.Sep 2014 15:32 |
| Status: Am Netz |
| Leistung: 0W |
| Ertrag heute: 0kWh |

| |
|----------------------|
| Allg. Einstellungen |
| ►Installationseinst. |
| Wirk-/Blindleistung |
| FRT |

| |
|----------|
| Passwort |
| 0 * * * |

| |
|---------------------|
| DC-Einspeisung |
| PotKont. |
| RCMU: ON |
| ►Notaus: nrm. offen |

1. Wenn die Standardinformationen angezeigt werden, eine beliebige Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
2. Mit den Tasten  und  die Option **Installationseinstell.** auswählen.
Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.
3. Das Menü ist mit dem Passwort 5555 geschützt. Mit den Tasten  und  lassen sich die einzelnen Ziffern einstellen.
Zum Bestätigen einer Ziffer die Taste  drücken.
4. Mit den Tasten  und  die Option **Notaus** auswählen und die Taste  drücken.
Mit den Tasten  und  eine Einstellung auswählen.
→ Zum Bestätigen der Auswahl die Taste  drücken.

13 Technische Daten

| Eingang (DC) | RPI M50A_120 | RPI M50A_122 |
|--|---|--------------|
| Maximal empfohlene PV-Leistung | 70 kW _P ¹⁾ | |
| Maximale Eingangsleistung | 58 kW | |
| Nennleistung | 52 kW ²⁾ | |
| Eingangsspannungsbereich | 200 ... 1000 V _{DC} | |
| Maximale Eingangsspannung | 1000 V _{DC} | |
| Nennspannung | 600 V _{DC} | |
| Einschaltspannung | 250 V _{DC} | |
| Einschaltleistung | 40 W | |
| MPP-Eingangsspannungsbereich bei voller Leistung | | |
| Symmetrische Last | 520 ... 800 V _{DC} | |
| Asymmetrische Last (60/40 %) | 700 ... 800 V _{DC} | |
| Maximaler Eingangsstrom, gesamt (DC1/DC2) | 100 A (50 A / 50 A) | |
| Maximaler Kurzschlussstrom bei Ausfall | 75 A (15 A pro String) | |
| Anzahl der MPP-Tracker | Parallele Eingänge: 1 MPP-Tracker; Separate Eingänge: 2 MPP-Tracker | |
| Anzahl der DC-Eingänge, gesamt (DC1/DC2) | 10 (5 / 5) | |
| Galvanische Trennung | Nein | |
| Überspannungskategorie ²⁾ | II | |
| Stringsicherungen | 15 A ⁴⁾ | |
| Überspannungsableiter | Typ 2 | keine |
| Ausgang (AC) | RPI M50A_120 | RPI M50A_122 |
| Max. Scheinleistung ^{5) 6)} | 55 kVA | |
| Nenn-Scheinleistung ⁵⁾ | 50 kVA | |
| Nennspannung ⁷⁾ | 230 ±20 %/400 V _{AC} ±20 %, 3 Phasen + PE oder 3 Phasen + N + PE | |
| Nennstromstärke | 73 A | |
| Max. Stromstärke | 80 A | |
| Einschaltstrom | 200 A / 100 µs | |
| Nennfrequenz | 50 / 60 Hz | |
| Frequenzbereich ⁷⁾ | 45 ... 65 Hz | |
| Einstellbarer Leistungsfaktor | 0,8 kap ... 0,8 ind | |
| Gesamtklirrfaktor | <3% | |
| DC-Strom-Einspeisung | <0,5% Nennstromstärke | |
| Verlustleistung im Nachtbetrieb | <2,5 W | |
| Überspannungskategorie ³⁾ | III | |
| Überspannungsableiter | Typ 2 | keine |

| Mechanische Ausführung | RPI M50A |
|-------------------------------|---|
| Abmessungen (B x H x T) | 612 x 740 x 278 mm |
| Gewicht | 74 kg |
| Kühlung | Lüfter |
| AC-Anschlusstyp | China Aviation Optical-Electrical Technology Co. PVE5T125KE36 |
| DC-Anschlusstyp | Multi-Contact MC4 |
| Kommunikationsschnittstellen | 2x RS485, 2x potenzialfreie Kontakte, 1x Not-Aus, 6x digitale Eingänge |

| Allgemeine Spezifikationen | RPI M50A_120 | RPI M50A_122 |
|---|----------------------------------|---------------------|
| Delta Modellname | RPI M50A_120 | RPI M50A_122 |
| Delta Teilenummer | RPI503FA0E0000 | RPI503FA0E0200 |
| Maximaler Wirkungsgrad | 98,6% | |
| EU-Wirkungsgrad | 98.4% | |
| Betriebstemperaturbereich | -25 ... +60 °C | |
| Betriebstemperaturbereich ohne Abregelung | -25 ... +40 °C | |
| Lagertemperaturbereich | -25 ... +60 °C | |
| Relative Luftfeuchtigkeit | 0 ... 100 %, nicht kondensierend | |
| Maximale Betriebshöhe | 2000 m über Meeresspiegel | |

| Standards und Richtlinien | RPI M50A |
|----------------------------------|--|
| Schutzklasse | IP65 |
| Sicherheitsklasse | I |
| Verschmutzungsgrad | II |
| Überlastverhalten | Current limitation; power limitation |
| Sicherheit | IEC 62109-1 / -2, CE compliance |
| EMV | EN 61000-6-2, EN 61000-6-3 |
| Störfestigkeit | IEC 61000-4-2 / -3 / -4 / -5 / -6 / -8 |
| Klirrfaktor | EN 61000-3-2 |
| Schwankungen und Flimmern | EN 61000-3-3 |
| Netzanschlussrichtlinien | G59/3 LV; VDE 0126-1-1; VDE-AR-N 4105; ÖNORM E8001-4-712 + A1: 04/2014; Frankreich Inseln 50 Hz; Frankreich Inseln 60 Hz; UTE 15-712-1 VDE 16 1-1 A1 VFR2013/VFR 2014; UTE 15-712 MV |

¹⁾ Bei Betrieb mit asymmetrischer Last (60/40 %)

²⁾ Maximal 34,8 kW pro DC-Eingang bei asymmetrischer Last (60/40 %)

³⁾ IEC 60664-1, IEC 62109-1

⁴⁾ Der angegebene Wert gilt für eine Temperatur von 25 °C **im Inneren** des Wechselrichters. Bei höheren Innentemperaturen kann der Wert bis auf 10 A absinken.

⁵⁾ Für cos phi = 1 (VA = W)

⁶⁾ 55 kVA sind möglich unter folgenden Bedingungen: DC-Eingangsspannung > 580 V; symmetrische Belastung; Umgebungstemperatur < 25 °C.

⁴⁾ AC-Spannung und Frequenzbereich werden anhand der jeweiligen Länderbestimmungen programmiert.

Service Europa

| | | |
|---------------------------|--|------------------------------|
| Belgien | support.belgium@solar-inverter.com | 0800 711 35 (gebührenfrei) |
| Bulgarien | support.bulgaria@solar-inverter.com | +421 42 4661 333 |
| Dänemark | support.danmark@solar-inverter.com | 8025 0986 (gebührenfrei) |
| Deutschland | service.deutschland@solar-inverter.com | 0800 800 9323 (gebührenfrei) |
| Frankreich | support.france@solar-inverter.com | 0800 919 816 (gebührenfrei) |
| Griechenland | support.greece@solar-inverter.com | +49 7641 455 549 |
| Großbritannien | support.uk@solar-inverter.com | 0800 051 4281 (gebührenfrei) |
| Israel | supporto.israel@solar-inverter.com | 800 787 920 (gebührenfrei) |
| Italien | supporto.italia@solar-inverter.com | 800 787 920 (gebührenfrei) |
| Niederlande | ondersteuning.nederland@solar-inverter.com | 0800 022 1104 (gebührenfrei) |
| Österreich | service.oesterreich@solar-inverter.com | 0800 291 512 (gebührenfrei) |
| Portugal | suporte.portugal@solar-inverter.com | +49 7641 455 549 |
| Slowakei/Polen | podpora.slovensko@solar-inverter.com | 0800 005 193 (gebührenfrei) |
| Slowenien | podpora.slovenija@solar-inverter.com | +421 42 4661 333 |
| Spanien | soporto.espana@solar-inverter.com | 900 958 300 (gebührenfrei) |
| Schweiz | support.switzerland@solar-inverter.com | 0800 838 173 (gebührenfrei) |
| Tschechische Republik | podpora.czechia@solar-inverter.com | 800 143 047 (gebührenfrei) |
| Andere europäische Länder | support.europe@solar-inverter.com | +49 7641 455 549 |



5013223200 01

